



COUNTY OF SAN DIEGO

THÔNG CÁO BÁO CHÍ

CHO PHỔ BIẾN NGAY

Ngày 26 tháng Mười năm 2022

Liên lạc: Nguyễn Thế Sử (858) 505-7243

VĂN PHÒNG BẦU CỬ NHẮC CÁC CỬ TRI ĐI BẦU SỚM

Nếu quý vị đã là cử tri và chưa bỏ lá phiếu của mình, thì quý vị sẽ sớm nhận được lời nhắc nhở từ Văn Phòng Bầu Cử rằng chỉ còn hơn một tuần để quý vị bỏ lá phiếu của mình cho Cuộc Bầu Cử Tổng Quát Toàn Tiểu Bang Ngày 8 tháng Mười Một.

Văn Phòng Bầu Cử đã gửi hơn 1.7 triệu bưu thiếp nhắc nhở vào hôm 21 tháng Mười đến các cử tri ở Quận San Diego là những người chưa bỏ phiếu.

Đừng chần chừ! Nếu quý vị còn đang giữ lá phiếu của mình, hãy làm ngay bây giờ và bầu thoải mái tại nhà mình. Ký tên và ghi ngày trên bao thư hồi báo của quý vị, dán kín bao thư hồi báo với lá phiếu đã bầu chọn ở bên trong và gửi trả nó lại qua đường bưu điện ngay để chắc chắn lá phiếu đến được Văn Phòng Bầu Cử sớm trước Ngày Bầu Cử.

Quý vị còn có phương cách sử dụng một [trong số 141 thùng thu nhận phiếu bầu chính thức](#) của Văn Phòng Bầu Cử. Đó là những thùng đứng-riêng biệt mới có biểu tượng của Văn Phòng Bầu Cử cùng với con dấu của quận và được dán nhãn “Thùng Thu Nhận Phiếu Bầu Chính Thức”. Hãy tìm một địa điểm gần quý vị qua [công cụ định vị trực tuyến](#) của Văn Phòng Bầu Cử hoặc xem trong tập sách thông tin cử tri của quý vị. Nhớ kiểm xem giờ giấc hoạt động tại mỗi địa điểm trước khi đi tại [sdvote.com](#).

Văn Phòng Bầu Cử nhận được phiếu bầu của quý vị càng sớm thì nó được giải quyết càng sớm để được công bố kết quả trong đợt đầu tiên của đêm bầu cử.

Nếu quý vị muốn đích thân đi bỏ phiếu, đó cũng là phương cách chọn lựa có sẵn. Quý vị có thể bỏ lá phiếu của mình tại Văn Phòng Bầu Cử từ 8 giờ sáng đến 5 giờ chiều suốt từ thứ Hai đến thứ Sáu. Bắt đầu thứ Bảy, ngày 29 tháng Mười, sẽ có [39 trung tâm bỏ phiếu](#) mở cửa hàng ngày từ 8 giờ sáng đến 5 giờ chiều.

Bắt đầu thứ Bảy, ngày 5 tháng Mười Một, sẽ có [218 trung tâm bỏ phiếu](#) mở cửa mỗi ngày từ 8 giờ sáng đến 5 giờ chiều.



COUNTY OF SAN DIEGO

THÔNG CÁO BÁO CHÍ

CHO PHỔ BIẾN NGAY

Ngày 26 tháng Mười năm 2022

Liên lạc: Nguyễn Thế Sử (858) 505-7243

Tất cả địa điểm trung tâm bỏ phiếu và các thùng thu nhận phiếu bầu chính thức của Văn Phòng Bầu Cử sẽ mở cửa vào Ngày Bầu Cử, ngày 8 tháng Mười Một, khi đó giờ giấc bỏ phiếu thay đổi 7 giờ sáng đến 8 giờ tối.

Quý vị có thể tìm thấy một danh sách đầy đủ các địa điểm của trung tâm bỏ phiếu và thùng thu nhận phiếu bầu tại trang mạng sdvote.com.

Tìm hiểu thêm thông tin về việc đi bầu cho Cuộc Bầu Cử Tổng Quát Toàn Tiểu Bang tháng Mười Một tại trang mạng sdvote.com, hay gọi điện thoại số (858) 565-5800 hoặc đường dây miễn phí ở số (800) 696-0136.

###

COUNTY**NEWS**CENTER



COUNTY COMMUNICATIONS OFFICE

[1600 Pacific Highway, Room 208](https://www.sdcoc.org/1600-Pacific-Highway-Room-208) · [San Diego, Ca 92101-2472](https://www.sdcoc.org/92101-2472)